

ROMANOS 8:38-39
(NUEVA VERSIÓN INTERNACIONAL)

³⁸ Pues estoy convencido de que
ni la muerte ni la vida,
ni los ángeles ni los demonios,
ni lo presente ni lo por venir,
ni los poderes,
³⁹ ni lo alto ni lo profundo,
ni cosa alguna en toda la creación,
podrá apartarnos del amor
que Dios nos ha manifestado
en Cristo Jesús
nuestro Señor.

EUFEMISMOS PARA LA MUERTE

A. Piense en los eufemismos para la muerte que ha oído EN INGLÉS. Escríbalos aquí.

_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____

B. Ahora, comparta con la clase las frases de su lista. Añada aquí los eufemismos en que no había pensado:

_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____

C. Para conversar:

1. ¿Qué diferencia hay en el tono de algunas de las expresiones? Trate de separarlas en dos grupos diferentes según el tono. Decida con la clase una manera de clasificar cada uno de los dos grupos.
2. ¿Cómo decidimos usar unas de las expresiones en vez de otras?
3. ¿En qué circunstancias dirías _____ [una de las expresiones]? ¿Con quién?
4. ¿Por qué existen tantos eufemismos para el concepto de la muerte?
5. ¿Qué revela todo esto sobre nuestra actitud hacia la muerte?
6. ¿Los eufemismos que usa un individuo revelan algo sobre sus creencias?

EL ARTE Y LA MUERTE

	Dalí	Goya	El Greco	Botero
Detalles				
Colores				
Emociones				

EL ARTE Y LA MUERTE

1. ¿Qué perspectivas sobre la muerte revelan los dibujos?
2. ¿Qué evidencia hay de creencias cristianas?


	Dalí	Goya	El Greco	Botero
1				
2				

ESQUELAS Y OBITUARIOS

Examine el documento con obituarios y esquelas. Después conteste las siguientes preguntas.

1. ¿Qué expresiones usan para referirse a la persona muerta y al acto de morir?
2. Haga una lista de las palabras que se refieren a los diferentes miembros de la familia. ¿Hay algunas que sean nuevas para Ud.? ¿Qué significan?
3. ¿Qué palabras o frases se usan para expresar condolencia?
4. Sin buscar las palabras en el diccionario, adivine según el contexto qué significan las siguientes palabras: sepelio, larga/breve dolencia, oficiar, acaecer, incinerar.
5. Traduzca la cita de San Agustín que se ve en varias esquelas. ¿Cómo reacciona Ud.?
6. Traiga a clase la página de obituarios y esquelas de su periódico local. Compare y contraste el periódico en inglés y el periódico en español.

ESQUELAS



LA SEÑORA

**Blanca Morales
Velásquez de Kemp**


FALLECIÓ AYER EN LA CIUDAD DE PANAMÁ EN EL SENO
DE LA SANTA MADRE IGLESIA CATÓLICA, APOSTÓLICA
Y ROMANA

Su viudo, hijos políticos, hermanos, hermanas políticas,
nietos, sobrinos y demás familiares le ruegan eleve sus
oraciones al Todopoderoso por el eterno descanso de su alma.

Mocamba, Pan., 30 de julio de 2006.

Se oficiarán misas en sufragio de su alma mañana lunes y
pasado mañana martes, a las 19 horas, en la iglesia del
Inmaculado Corazón de María (Fracc. Campana).

Una lágrima por un muerto se
evapora; una flor sobre su
tumba se marchita; una
oración por su alma la recoge
Dios. —SAN AGUSTIN



EL SEÑOR

**Ricardo Alfonso
Corrales Gozaga**


FALLECIÓ AYER EN ESTA CIUDAD, EN
EL SENO DE LA SANTA MADRE IGLESIA
CATÓLICA, APOSTÓLICA Y ROMANA

Su hija, hijo político, hermanos, hermanos
políticos, nieto, sobrinos y demás familiares
le ruegan eleve sus oraciones al
Todopoderoso por el eterno descanso de su
alma, favor por el cual le anticipan su
agradecimiento.

Tegucigalpa, Hond., 24 de julio de 2006.

El cortejo partirá de domicilio conocido
rumbo al Cementerio General de Suyapa,
Hond., hoy a las 8 a.m.

Una lágrima por un muerto se
evapora; una flor sobre su
tumba se marchita; una
oración por su alma la recoge
Dios. — SAN AGUSTIN



EL SEÑOR

**Pablo Aurelio
Padilla López**

FALLECIÓ AYER EN ESTA CIUDAD, EN
EL SENO DE LA SANTA MADRE IGLESIA
CATÓLICA, APOSTÓLICA Y ROMANA

Su viuda, hijos, hijos políticos, hermana,
nietos, bisnietos, sobrinos y demás familiares
le ruegan eleve sus oraciones al
Todopoderoso por el eterno descanso de su
alma, favor por el cual le anticipan su
agradecimiento.

Tegucigalpa, Hond., 24 de julio de 2006.

Fue incinerado y sus cenizas serán
depositadas en una cripta de la iglesia Santa
María (fraccionamiento Morazán), hoy a las 7
p.m.

Una lágrima por un muerto se
evapora; una flor sobre su
tumba se marchita; una
oración por su alma la recoge
Dios. — SAN AGUSTIN



**La Facultad de Ingeniería de la
Universidad Nacional Autónoma de Honduras**

se une a la pena que embarga a la familia García Vargas por el fallecimiento, acaecido el día 25 de julio en esta ciudad, de la señora

Adela Irene Vargas Canellas De García

madre de la I.Q.I Elvira Irene García Vargas de Sanchez, académico de esta Facultad de Ingeniería.

Descanse en paz.

Tegucigalpa, Hond., 30 de julio de 2006

Ford de Honduras, S.A. de C.V.

se une a la pena que embarga a las familias Ramírez Aragón, Campos Ramírez y Roma Ramírez por el fallecimiento, acaecido el día 22 de julio en esta ciudad, de la señora

**Berenice Amanda Aragón Sosa
Viuda de Ramírez**

Descanse en paz.

Tegucigalpa, Hond., 30 de julio de 2006



Misas de Réquiem

Mañana martes a las 6 p.m. se oficiará, en la iglesia de Nuestra Señora de Guadalupe (L. Linda), una misa en sufragio del alma del señor

Víctor Francisco Romero y Padilla

con motivo de cumplirse el primer mes de su fallecimiento.

Sus deudos ruegan a sus familiares y amigos concurrir a este acto piadoso, favor por el cual le anticipan su agradecimiento.

Tegucigalpa, Hond., 24 de julio de 2006.

OBITUARIO

✧ BLANCA MORALES DE KEMP ✧

Tras breve dolencia y a la edad de 73 años, ayer se desligó de la vida en la ciudad de Panamá la señora **Blanca Morales de Kemp**, dama perteneciente a una antigua y estimada familia de la sociedad mocambana.

Segunda hija del matrimonio que formaron el señor Mateo Morales Carreno y la señora Teresa Cardenas Paez, cursó estudios en Estados Unidos y formó parte de varios grupos apostólicos.

El 8 de mayo de 1956 contrajo matrimonio en esta ciudad con el ingeniero Lucas Kemp Sommer. Hace unas semanas, por tanto, celebró sus Bodas de Oro.

Recién casada fijó su residencia en la ciudad de Panamá.

El cuerpo está siendo velado en la agencia funeraria San Pedro de la capital del país, donde hoy, a las 11 horas, se oficiará una misa de cuerpo presente.

En esta ciudad se han dispuesto misas por su eterno descanso mañana lunes y pasado mañana martes, a las 7 de la noche, en la parroquia del Inmaculado Corazón de María (Campana).

Además de su viudo, le sobreviven sus hijos Paulina, Isabel, Alberto y Camilo; hermanos Juan Tereso y Mateo Morales Cardenas; hermanas políticas Marta Luisa Canellas Estrada y Rita María Águila Calero, y nietos, quienes están recibiendo las condolencias de las personas de su amistad, a las que asociamos cordialmente la nuestra.

✧ EMILIA MARÍA FLORES ROMERO ✧

Tras breve dolencia y a la edad de 92 años, ayer falleció en esta ciudad la señora **Emilia María Flores Romero**, oriunda de Vacamonte.

El cuerpo fue incinerado y las cenizas depositadas en una cripta de la iglesia de Cristo Redentor. Su hija María Adela Arista Flores, recibe el pésame.

✧ ANNA LINDA RODRÍGUEZ ARELLANO ✧

Tras breve dolencia y la edad de 70 años, el sábado 17 falleció en esta ciudad la señorita **Anna Linda Rodríguez Arellano**, hija de los señores Juan Rodríguez G. Cachón y María Jesús Arellano de Rodríguez.

El sepelio se efectuó a día siguiente en el Cementerio Público.

Le sobreviven su hermano José Ernesto; hermana política Rosa Elena Reyes Vallejo y sobrinas Edelmira Sofía y Elisamaría Rodríguez Reyes y demás familiares, quienes por tal motivo recibieron las condolencias de las personas de su amistad.

✧ MANUELA RODRÍGUEZ MEJÍA ✧

A la edad de 99 años y tras prolongada dolencia, ayer en la mañana falleció en su domicilio de la colonia Miraflores la señorita **Manuela Rodríguez Mejía**.

El cuerpo fue incinerado en Hogar de Cristo después de una misa de cuerpo presente oficiada a las 12 del día en su domicilio.

Las cenizas fueron depositadas anoche, a las 7 en una cripta de la iglesia de Santa María (Campana). Hoy domingo, a las 6:30 de la tarde habrá otra misa en la misma iglesia en sufragio de su alma.

La extinta se dedicó por más de 70 años a la realización de vestidos de novia, vistiendo a muchas generaciones hasta su retiro de la actividad hace 10 años.

Le sobreviven sus hermanos Marcos, Lucy y Bethanía; hermana política Ángela G. Cachón Vega, y sobrinos Rodríguez Tomy y Rodríguez Boedo y demás familiares, quienes están recibiendo el pésame de las personas de su amistad.

✧ SAMUEL REED VILLA ✧

A la edad de 83 años y tras breve dolencia, ayer en la madrugada falleció en esta ciudad el señor **Samuel Reed Villa**, oriundo de Vacamonte.

El cuerpo fue velado en la Funeraria Solana e incinerado ayer mismo a las 3 de la tarde en el complejo funerario La Esperanza.

Sus hijos Samuel, Encarnación, Manuel, Ramón, y Rebeca Reed Villa; hermanos Miguel, Ángela, Elisa y Ana; nietos Reed Calvo, Cerezo Reed, Reed Canellas y Reed Castanada, y demás familiares, reciben las condolencias de las personas de su amistad.

✧ RAMÓN BENITO SUÁREZ LOZANO ✧

De manera repentina y a la edad de 85 años, ayer en la mañana falleció en esta ciudad el señor **Ramón Benito Suárez Lozano**.

El cuerpo es velado en la Funeraria Prado y hoy a las 10 de la mañana será incinerado en Hogar de Cristo. Las cenizas serán depositadas en una cripta de la iglesia de Santa María mañana lunes a las 7 de la noche.

Su viuda Beth Anna Cisneros; hijos Ramón Benito y Uíara Lisseth; hija política; hermanos abogado Juan Alberto y Lidia Maribel; hermanos políticos Rogelio Conta Perón y Vicente Miguel Rudas Salinas; nietos, sobrinos y demás familiares, reciben el pésame de sus amistades.

MISAS DE RÉQUIEM

(31 DE JULIO)

Señor **Alfonso de Jesús Vales Callejo**. – Iglesia de Nuestra Señora de Guadalupe (Manteca) y capilla del Sagrado Corazón de Cristo (Espino, colonia Panamá). –7:30 a.m. y 6:30 p.m., respectivamente. – Primer aniversario de su fallecimiento.

OBITUARIO

✧ CAMILA LUCY ÁGUILA VIUDA DE VEGA ✧

Después de larga dolencia y a la edad de 76 años, anteayer falleció en esta ciudad la señora **Camila Lucy Águila Santiago viuda de Vega**.

El sepelio se efectuó ayer a las 11:30 de la mañana en el Cementerio de Zaragoza.

Sus hijos Richard y Lucas Agüero Águila; Manola de Allende, Juan, Silvia de Lucero, Carlota de Quintero, Rosa de Rivera y José Vega Águila; hijos políticos Camila Armendáriz, Eva Beto, Eduardo Allende Santos, Aliza Echevarria Canellas, Alonso Lucero Méndez, Jorge Lucas Quintero Barrenechea, Lucas Raúl Rivera Ortega y Violeta Barrigo; hermanos Rogelio, Enrique y Elsa; hermanas políticas Camila Martínez, Esmeralda Barrigo, Liana Pérez y Elvy Aguilar; nietos Alvear Armendáriz, Alvear Beto, Allende Vega, Vega Echevarria, Lucero Vega, Quintero Vega y Rivera Vega, sobrinos y demás familiares, reciben el pésame de sus amistades.

MISAS DE RÉQUIEM

(31 DE JULIO)

Señora **Maribel Cristiana Ramos**. – Iglesia de María Inmaculada (Icanti). – 6:30 de la tarde. – Con motivo de su onomástico.

✧ EDUARDO JULIANO CASAS ALONSO ✧

Tras larga dolencia y a la edad de 63 años, ayer falleció en esta ciudad el señor **Eduardo Juliano Casas Alonso**, oriundo de Serén.

El cuerpo fue traslado a Serén, donde será inhumado hoy en el cementerio de esa comunidad.

Le sobreviven su hija Carlota Inés Casas Mendoza de Gallego, hijo político William Humberto Gallego Santiago, hermanos Gertrudis y Roberto Casas Alonso, hermanos políticos Jorge Fernández y Vilma Bunuel, nieto William Humberto Gallego Casas y sobrinos, quienes reciben el pésame.

✧ PABLO ALEJANDRO MANDIETA LÓPEZ ✧

Tras larga dolencia y a la edad de 90 años, ayer falleció en esta ciudad **Pablo Alejandro Mandieta López**.

El cuerpo fue incinerado en Villas Paredes y las cenizas serán depositadas en una cripta en la iglesia de Santa María, después de una misa a las 7 de la noche.

Desde hoy y hasta el sábado 29 a las 7 de la noche se oficiarán misas por el eterno descanso de su alma en la iglesia de Santa María.

Le sobreviven su viuda Teresa Costa Méndez, hijos Pablo y Ester de Zelaya, hijos políticos Marcela Vasquez Castro y Alfonso Zelaya Trujillo, hermana Ester viuda de Rivas y nietos Mandieta Vasquez y Zelaya Mandieta, quienes reciben el pésame.

COSTUMBRES QUE TIENEN QUE VER CON LA MUERTE

Vocabulario útil

fallecer to die, to pass away

morir (ue, u) to die

el muerto/la muerta the deceased

el difunto/la difunta the deceased

la muerte death

la vela candle

el velorio the wake, vigil for the dead

la esquela funeral notice in newspaper

la funeraria funeral home

el funeral funeral

el ataúd coffin, casket

estar de luto to be in mourning

la dolencia illness

consolar (ue) to console

Mi más sentido pésame. My deepest sympathies.

Nuestras más profundas condolencias.
Please accept our deepest condolences.

el cura/el sacerdote priest

el pastor pastor

la lágrima tear

el coche fúnebre hearse

el cementerio cemetery

enterrar (ie) to bury

sepultar to bury

el entierro the burial

la lápida headstone

el epitafio epitaph

las cenizas ashes

la tumba grave

el mausoleo mausoleum

el osario ossuary

el cuerpo body

la calavera skull

los huesos bones

el cielo heaven

la resurrección resurrection

la vida eterna eternal life

rezar to pray

el purgatorio purgatory

el infierno hell

LAS COSTUMBRES FUNERARIAS

¿Cuáles de las siguientes son costumbres norteamericanas? Escriba una “N” para cada frase que representa una costumbre funeraria norteamericana. Las que no son norteamericanas pueden ser de cualquier otra parte del mundo. ¿Conoce Ud. otras costumbres?

	Los familiares lavan el cuerpo del muerto.
	La funeraria se ocupa del cuerpo del muerto.
	El cuerpo se quema en una pira y las cenizas se esparcen en el río.
	Los amigos del difunto visitan a la familia en la funeraria.
	Hay una cena después del entierro.
	Hay una fiesta después del entierro.
	Los familiares gritan y lloran en voz alta.
	Los familiares llevan ropa negra un año después de la muerte.
	El cuerpo del difunto se quema y los parientes guardan las cenizas.
	El cuerpo del difunto se momifica.
	Los familiares visitan la tumba en el aniversario de la muerte.
	El difunto se entierra el día después de la muerte.
	Los familiares visitan la tumba el día de los difuntos.
	Se entierra el cuerpo en una pirámide.
	El difunto se entierra tres o cuatro días después de la muerte.
	El cuerpo se entierra en un mausoleo.
	Los cementerios parecen jardines con flores y árboles.
	Los cementerios tienen mausoleos.

Para Conversar:

- De las costumbres no norteamericanas, ¿reconocen algunas que sean hispanas? ¿Saben otras de las culturas hispanas?
- ¿Qué impacto tienen las creencias en las costumbres funerarias de este país? ¿Qué saben Uds. de las costumbres funerarias de otras culturas?
- ¿Hay costumbres que Uds. consideren específicamente cristianas?

COSTUMBRES: VOCABULARIO

A. Complete las siguientes oraciones con la forma correcta de la palabra de la lista del vocabulario para este capítulo que mejor corresponda al sentido de la oración.

Las costumbres que tienen que ver con la _____ son diferentes en cada país. En algunos países cuando alguien muere es normal tener el cuerpo en casa, pero en otros se va a la _____. A veces simplemente se pone el _____ en una sábana [sheet] pero en Norteamérica es más común poner el cuerpo en un _____ de madera. Tradicionalmente en los EEUU, se suele _____ el cuerpo tres o cuatro días después de la muerte pero es más y más común incinerar el cuerpo y enterrar sólo las _____.

Cuando ha muerto una persona los amigos tratan de _____ a los miembros de la familia. Se dice, « _____, » o « _____ ».

En un cementerio norteamericano es normal ver muchas _____ marcando los lugares donde están enterrados los cuerpos. En las lápidas muchas veces se escribe _____, describiendo algo sobre la persona o expresando un sentimiento religioso. En un cementerio latinoamericano es más común ver _____ grandes de granito o mármol. Hay pequeños _____ que solamente contienen los _____ del difunto.

Cuando muere alguien, la gente suele pensar más en el _____. Para los creyentes esto significa la _____ y la esperanza de la _____.

B. Escriba una oración completa y creativa usando las siguientes palabras o expresiones.

1. el coche fúnebre
2. la vela
3. estar de luto
4. la esquela

EL CEMENTERIO

Video 1: *Escuche este segmento del video de la Dra. Cortina y su perspectiva sobre la muerte. Llene los espacios en blanco con la palabra que oye.*

Después teníamos el Día de los Fieles Difuntos, que no es de _____ pero sí muy... muy solemnemente, en noviembre, y todo el mundo iba a _____ las tumbas que en nuestros países son, una cosa que me llamó _____ la atención, que aquí los cementerios parecen _____ pero en mi país y en todos los países en eh... hispanoamericanos los _____ son mausoleos de mármol, algunos preciosos, depende del _____ que tiene la familia. Mi familia en Cuba, en Camagüey tiene dos _____ que, para dos personas recién _____, de mármol y entonces tienen unas _____ de mármol que se llaman osarios para cuando _____ mucho tiempo, se pasa uno..., sacan a... los restos, decimos los restos, y _____ ponen en el osario. Mira cómo es la familia _____ porque ahora me viene a la mente que allí están mis _____, allí está mi padre, mi madre que _____ cuando yo estaba aquí, está mi hermana, _____ un hermano, está toda la familia de mi _____ y de mi padre--como una sola familia.

Para conversar:

1. ¿Cómo es diferente o similar la descripción del cementerio en Cuba a su experiencia personal?
2. ¿Cómo reflejan las creencias de los cubanos en sus costumbres funerarias? ¿Qué nos dicen sobre las creencias norteamericanas las costumbres funerarias en este país?
3. Vuelva a leer la última oración del pasaje. ¿Qué nos revela sobre las relaciones familiares en Cuba?

PERSPECTIVAS

¿Cómo define la muerte cada persona?

<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<p>Ramón Sampedro en <i>Mar adentro</i></p> <p>Concepto de la muerte:</p> <p>¿Cómo se comparan estas ideas con el otro video?</p>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	<p>Dra. Elsa Cortina</p> <p>Concepto de la muerte:</p> <p>¿Cómo se comparan estas ideas con el otro video?</p>	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
--	--	--	---	--

PERSPECTIVAS

¿Cómo define la muerte cada persona?

<input type="checkbox"/>	Ramón Sampedro <i>en Mar adentro</i>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Dr. Elsa Cortina	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	<p>1. ¿Qué imágenes o símbolos se usan para referirse a la muerte en cada pasaje?</p> <p>2. ¿Qué diferencia filosófica se nota? ¿Cuál es la filosofía de la muerte detrás de cada una de las citas?</p>			<input type="checkbox"/>	
<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>

LA MUERTE Y LA FE

Video 2: *Escuche este segmento del video de la Dra. Cortina y su perspectiva sobre la muerte después de la muerte de su esposo. Llene los espacios en blanco con la palabra que oye.*

La actitud hacia la muerte en los _____ y en los países hispanoamericanos tiene relación _____ la fe religiosa. Yo tampoco ahora voy _____ al cementerio. La primera vez que fui _____ la tumba de mi marido, después de _____ vivir aquí, estoy tan segura de que _____ no está allí. Y eso no lo _____ en Cuba. En Cuba por la religión _____ Romana que enseña otras cosas, [que] viene de _____ época medieval. La Iglesia Católica Romana reza _____ y damos muchas misas por la persona _____ murió, y, bueno, le dan el pésame _____ los familiares. Pero en nuestras iglesias, nuestra _____, nosotros somos salvados por Jesucristo en la _____, y ya la muerte, nada más que _____ un cambio, terrenal a uno celestial. Entonces _____ Cuba había como un poco de veneración _____ los muertos. Y los cementerios, los domingos— _____ es cuando las personas no trabajan—se _____ y se oía hasta que conversaban en _____ alta. Las tumbas son muy diferentes, había _____ tener una tumba de mármol, si podía, _____ es respeto y amor por el familiar, _____ que aquí— fue una gran impresión, para _____, ver los cementerios como jardines. Porque la mayoría _____ así. Hay muy pocas, muy pocos monumentos, _____ flores puestas y se ve bonito, pero _____ mí fue un choque cultural. Y creo _____ la diferencia es ésa. Me gusta mucho la _____, en inglés, “pass away,” no “die” porque es el paso de una _____ a la otra.

REFLEXIONES

En grupos

Primer paso

En un grupo, decidan cuál es su filosofía de la muerte. ¿Qué es la muerte? ¿Qué representa para Uds.? ¿Qué emociones o sentimientos se asocian con la muerte? ¿Hay versículos de la Biblia que sean específicamente significativos para Uds.?

Segundo paso

Escojan una imagen, una metáfora, o un símbolo para la muerte. Creen (Create) un poema, un dicho, un refrán, una declaración elaborando sus ideas de una forma elegante.

Ejemplos: *Haiku*: un verso de cinco sílabas, uno de siete sílabas, uno de cinco sílabas

Diamante: un verso de una palabra, uno de dos palabras, uno de tres palabras, uno de cuatro palabras, entonces uno de tres palabras, otro de dos palabras, el último de una palabra

Soneto: catorce versos endecasílabos (once sílabas), distribuidos en dos cuartetos y dos tercetos.

Intenten usar una variedad de vocabulario y estructuras gramaticales. **El propósito no es producir “la respuesta correcta”, sino demostrar un cuidadoso análisis y evidencia de pensamientos profundos.

Reflexión individual

1. Escriba un obituario de alguien importante para Ud. (o escriba de usted mismo). ¿Qué esperaría que dijeran acerca de Ud. después de la muerte?
2. Escríbale una carta a Ramón Sampedro (de *Mar adentro*) entrando en discusiones con él sobre sus creencias sobre la vida y la muerte.